

## CHI È RO+TEN

RO+TEN da molti anni progetta, sviluppa e realizza dispositivi ortopedici, offrendo una gamma completa di prodotti, riconosciuti di alta efficacia terapeutica.

Continuamente aggiornato sull'evoluzione delle ricerche scientifiche in campo ortopedico ed avvalendosi di un incessante interscambio di informazioni ed esperienze con i medici ed i tecnici ortopedici, lo staff tecnico RO+TEN è costantemente impegnato nella ricerca di soluzioni ergonomiche, tecnologiche e di materiali, per offrire ai pazienti prodotti specialistici d'avanguardia.

La gamma dei prodotti è suddivisa in due linee:

**orthoself®** ■ *identifica i prodotti ortopedici destinati alle patologie lievi e ai piccoli eventi traumatici, con o senza necessità di prescrizione.*

*Una famiglia di prodotti fruibile da chiunque, in caso di necessità.*

**medicalortho®** ■ *identifica presidi, ortesi e tutori ortopedici, destinati alle patologie più complesse, che necessitano della prescrizione medica e del supporto di un tecnico ortopedico.*

Grazie per aver scelto la qualità RO+TEN.

L'azienda RO+TEN ha ottenuto la certificazione del suo Sistema di Gestione per la Qualità secondo la normativa ISO 9001 dall'Ente SQS - Associazione Svizzera per Sistemi di Qualità e di Management.



RO+TEN s.r.l.  
via Monte Cervino, 50  
20043 Arcore (MI)  
tel. +39 039 601 40 94  
fax +39 039 601 42 34  
www.roplusten.com  
info@roplusten.com

**RO+TEN**

# Object

ART. PR4-2036 • Cavigliera

Immobilizza la caviglia adattandosi perfettamente alla sua forma anatomica.



orthoself®



LEGGERE ATTENTAMENTE E PER INTERO LE SEGUENTI ISTRUZIONI

È un dispositivo medico, leggero e confortevole che assicura un'ottima immobilizzazione latero/mediale dell'articolazione della caviglia senza bloccare la flessione dorsale e plantare. È caratterizzato da una forma anatomica a "calzino", in materiale fine e traspirante al 100%, da stecche laterali in polipropilene (estraibili) e da tiranti ad incrocio, che migliorano la tenuta e permettono di dosare la trazione per una sicura stabilizzazione. Le stringhe di chiusura garantiscono una fasciatura dell'articolazione quasi da articolo su misura. Le dimensioni contenute e ed il comfort delle imbottiture ne indicano l'utilizzo durante il recupero funzionale (riabilitazione) anche durante l'attività sportiva o dopo distorsioni molto gravi.

**RO+TEN**





### CARATTERISTICHE

- Struttura in nylon con doppio strato agli occhielli.
- Allacciatura a stringa.
- Lingua di protezione nella parte dorsale del piede.
- Tiranti in nylon a legatura incrociata con terminali in velcro per l'attacco.
- Placchette malleolari in plastica da inserire nelle tasche per una maggiore stabilità.
- Apertura calcaneare.
- Lavabile.

### INDICAZIONI

- Fratture composte della caviglia e dei malleoli.
- Tendinopatie dei peronei.
- Trattamento immediato nel pronto soccorso dei traumi della caviglia.

### PRECAUZIONI D'USO

Si raccomanda che le pressioni esercitate dal dispositivo non agiscano su parti del corpo che presentano ferite, gonfiori o tumefazioni.

In caso di dubbio sulle modalità di applicazione, rivolgersi ad un tecnico ortopedico.

È consigliabile non indossare il dispositivo in vicinanza di fiamme libere.

### MANUTENZIONE

Lavare a mano in acqua tiepida con sapone neutro; risciacquare accuratamente.

Lasciare asciugare lontano da fonti di calore.

Non disperdere nell'ambiente il dispositivo né alcuna sua componente.

### AVVERTENZE

L'ortesi deve essere prescritta e utilizzata sotto controllo medico e applicata da un tecnico ortopedico, che è la figura competente di riferimento sia per l'applicazione sia per informazioni inerenti ad un uso sicuro, in conformità alle esigenze individuali.

Per garantirne l'efficacia, la tollerabilità e il corretto funzionamento è necessario che l'applicazione venga effettuata con la massima cura.

Se ne raccomanda l'utilizzo da parte di un solo paziente.

In soggetti ipersensibili il contatto diretto con la pelle potrebbe causare rossori o irritazioni. In caso di comparsa di dolori, gonfiori, tumefazioni o qualsiasi altra reazione anomala, rivolgersi immediatamente al proprio medico.

**Persone soggette a dermatiti o allergie ai prodotti derivanti dal neoprene non devono utilizzare questo tutore.**

1. Aprire tutte le cinghie e richiuderle provvisoriamente su loro stesse.
2. Infilare il piede in modo che il tallone si collochi perfettamente nell'apertura calcaneare (fig.A).
3. Stringere la stringhe partendo dal basso e allacciarle (fig.B).
4. Posizionare il cinturino a velcro mediale:
  - tendere il cinturino a velcro dalla parte mediale e farlo passare sopra il dorso del piede verso il lato opposto (fig.C);
  - farlo scorrere sotto la pianta del piede a ridosso del tallone e chiuderlo in posizione verticale al di sopra del malleolo laterale (fig.D).
5. Posizionare il cinturino a velcro laterale:
  - tendere il cinturino a velcro dalla parte laterale e farlo passare sopra il dorso del piede verso il lato opposto (fig.E);
  - farlo scorrere sotto la pianta del piede a ridosso del tallone e chiuderlo in posizione verticale al di sopra del malleolo mediale (fig.F).
6. Stringere e chiudere il cinturino di sicurezza in neoprene (fig.G).

*Nota: i cinturini possono essere tesi in maniera differente a seconda delle esigenze contenitive.*

